

---

## \ "show tasks in calendar\" problem in GERMAN

Posted by kukies - 2012/02/17 01:45

---

When using the advanced option "show tasks in calendar" with German language enabled the option has no effect. When switching to English the option works as expected. Switching back to German will keep the option set. But as soon as some options are changed it will be gone.

Maybe it has something to do with the German translation file. There are two translations with the same German text.

```
#: Application/Config.cpp:1300
#: Application/Config.cpp:1457
msgid "Show tasks in calendar"
msgstr "Aufgaben-Kalender anzeigen"
```

```
#: Application/Config.cpp:1327
#: Application/Config.cpp:1508
msgid "Show task calendar"
msgstr "Aufgaben-Kalender anzeigen"
```

In my opinion the german translation for the first option (1300) should be "Aufgaben in Kalender anzeigen"

Is it save to modify the translation file by myself?

Regards,  
Kukies

---

## Re: \ "show tasks in calendar\" problem in GERMAN

Posted by Rainy - 2012/02/18 08:52

---

Yes, that sounds like a better translation. You can change the text in the language file and upload it to the Rainlendar's webpage.

---